

Антонина КЫМЫТВАЛЬ:

Завершаю работу над новой рукописью. Это стихи для взрослых, которые переведет на русский язык поэт Александр Черевченко.

Заканчиваю доработку пьесы для областного театра кукол «Олень — золотые рога» по мотивам чукотских народных сказок.

Приступила к переводам стихов Агнии Барто по заявкам школ и детских садов Чукотки. В основном в этот сборник войдут стихи из книги «Было у бабушки сорок внучат» (издательство «Малыш», 1978 г.), выйдет он в Магадане.

В настоящее время обрабатываю сказки и другие материалы, собранные во время экспедиций по Чукотке. Я давно интересуюсь народным творчеством земляков. Меня всегда восхищали великие труженики, собирающие чукотский фольклор, исполнители народных песен Елена Ивановна Кытгаут, Екатерина Павловна Гивэвны-Кеулькут, Вера Ивановна Иунеут и сказитель Иван Иванович Рырольтат. О них, хранителях народного творчества, готовлю серию очерков и радиокomпозиций на чукотском и русском языках.

МАГАДАН

Иск. Реев, 1983, 28 окт.